

# INFORMAČNÁ POVINNOSŤ PREVÁDZKOVATEĽA

/v zmysle ust. § 19 a ust. § 20 zákona č. 18/2018 Z.z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov/

## **PREVÁDZOVATEĽ:**

Obchodné meno: ŠOLTÉS TRAVEL, s.r.o.

IČO: 47 471 263

Sídlo: 193, 082 13 Tulčák

Štatutárny orgán: Mgr. Michal Šoltés, konateľ

PhDr. Miroslava Šoltés, PhD., konateľka

Zapísaný v OR SR Prešov, Oddiel: Sro, Vložka číslo: 29098/P

Emailový kontakt: [soltes@soltestravel.sk](mailto:soltes@soltestravel.sk)

Telefónny kontakt: 0902 819 392

## 1. Úvod

V zmysle ust. §19 a ust. § 20 zákona č. 18/2018 Z.z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov je vyššie uvedený prevádzkovateľ povinný poskytnúť každej fyzickej osobe, ktorej osobné údaje spracúva informácie bližšie špecifikované v nasledujúcich častiach tejto informačnej povinnosti.

Informačná povinnosť je zverejnená na webovej stránke prevádzkovateľa a zároveň je prístupná v listinnej forme vo verejne prístupných priestoroch prevádzkovateľa.

Zároveň Vám dávame na vedomie, že táto informačná povinnosť bude podľa potreby aktualizovaná.

## 2. Vymedzenie základných pojmov

**Zákon o ochrane osobných údajov** – zákon č. 18/2018 Z.z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov

**Dotknutou osobou** je každá fyzická osoba, ktorej osobné údaje sa spracúvajú.

**Prevádzkovateľom** je každý, kto sám alebo spoločne s inými vymedzí účel a prostriedky spracúvania osobných údajov a spracúva osobné údaje vo vlastnom mene; prevádzkovateľ alebo konkrétne požiadavky na jeho určenie môžu byť ustanovené v osobitnom predpise alebo medzinárodnej zmluve, ktorou je Slovenská republika viazaná, ak takýto predpis alebo táto zmluva ustanovuje účel a prostriedky spracúvania osobných údajov.

**Sprostredkovateľom** je každý, kto spracúva osobné údaje v mene prevádzkovateľa.

**Príjemcom** je každý, komu sa osobné údaje poskytnú bez ohľadu na to, či je treťou stranou; za príjemcu sa nepovažuje orgán verejnej moci, ktorý spracúva osobné údaje na základe osobitného predpisu alebo medzinárodnej zmluvy, ktorou je Slovenská republika viazaná, v súlade s pravidlami ochrany osobných údajov vzťahujúcimi sa na daný účel spracúvania osobných údajov.

**Treťou stranou** je každý, kto nie je dotknutou osobou, prevádzkovateľ, sprostredkovateľ alebo inou fyzickou osobou, ktorá na základe poverenia prevádzkovateľa alebo sprostredkovateľa spracúva osobné údaje.

**Zástupcom** je fyzická osoba alebo právnická osoba so sídlom, miestom podnikania, organizačnou zložkou, prevádzkarňou alebo trvalým pobytom v členskom štáte, ktorú prevádzkovateľ alebo sprostredkovateľ písomne poveril podľa § 35 Zákona o ochrane osobných údajov.

**Osobnými údajmi** sú údaje týkajúce sa identifikovanej fyzickej osoby alebo identifikovateľnej fyzickej osoby, ktorú možno identifikovať priamo alebo nepriamo, najmä na základe všeobecne použiteľného identifikátora, iného identifikátora, ako je napríklad meno, priezvisko, identifikačné číslo, lokalizačné údaje, alebo online identifikátor, alebo na základe jednej alebo viacerých charakteristík alebo znakov, ktoré tvoria jej fyzickú identitu, fyziologickú identitu, genetickú identitu, psychickú identitu, mentálnu identitu, ekonomickú identitu, kultúrnu identitu alebo sociálnu identitu.

**Osobné údaje so všeobecným režimom ochrany** sú údaje, ktorými možno priamo alebo nepriamo identifikovať fyzické osoby na základe všeobecne použiteľného identifikátora, ako napríklad meno, priezvisko, adresa trvalého pobytu, dátum narodenia, telefónne číslo a emailová adresa.

**Osobitné kategórie osobných údajov** sú údaje, ktoré odhaľujú rasový pôvod alebo etnický pôvod, politické názory, náboženskú vieru, filozofické presvedčenie, členstvo v odborových organizáciách, genetické údaje, biometrické údaje, údaje týkajúce sa zdravia alebo údaje týkajúce sa sexuálneho života alebo sexuálnej orientácie fyzickej osoby.

**Genetickými údajmi** sú osobné údaje týkajúce sa zdedených genetických charakteristických znakov fyzickej osoby alebo nadobudnutých genetických charakteristických znakov fyzickej osoby, ktoré poskytujú jedinečné informácie o fyziológii alebo zdraví tejto fyzickej osoby a ktoré vyplývajú najmä z analýzy biologickej vzorky danej fyzickej osoby.

**Biometrickými údajmi** sú osobné údaje, ktoré sú výsledkom osobitného technického spracúvania osobných údajov týkajúcich sa fyzických charakteristických znakov fyzickej osoby, fyziologických charakteristických znakov fyzickej osoby alebo behaviorálnych charakteristických znakov fyzickej osoby a ktoré umožňujú jedinečnú identifikáciu alebo potvrdzujú jedinečnú identifikáciu tejto fyzickej osoby, ako najmä vyobrazenie tváre alebo daktyloskopické údaje.

**Údajmi týkajúcimi sa zdravia** sú osobné údaje týkajúce sa fyzického zdravia alebo duševného zdravia fyzickej osoby vrátane údajov o poskytovaní zdravotnej starostlivosti alebo služieb

súvisiacich s poskytovaním zdravotnej starostlivosti, ktorými sa odhaľujú informácie o jej zdravotnom stave.

**Profílovaním** je akákoľvek forma automatizovaného spracúvania osobných údajov spočívajúceho v použití osobných údajov na vyhodnotenie určitých osobných znakov alebo charakteristík týkajúcich sa fyzickej osoby, najmä na analýzu alebo predvídanie znakov alebo charakteristík dotknutej osoby súvisiacich s jej výkonnosťou v práci, majetkovými pomermi, zdravím, osobnými preferenciami, záujmami, spoľahlivosťou, správaním, polohou alebo pohybom.

### 3. Práva dotknutých osôb

Každá dotknutá osoba má v zmysle zákona č. 18/2018 Z.z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov, vo vzťahu k prevádzkovateľovi nasledovné práva:

**Právo na prístup k osobným údajom** - Dotknutá osoba má právo získať od prevádzkovateľa potvrdenie o tom, či sa spracúvajú osobné údaje, ktoré sa jej týkajú, a ak to tak je, má právo získať prístup k týmto osobným údajom a informácie o:

- a) účele spracúvania osobných údajov a právnom základe spracúvania osobných údajov;
- b) kategórii spracúvaných osobných údajov;
- c) príjemcovi alebo kategórii príjemcov, ktorým boli alebo majú byť osobné údaje poskytnuté, najmä o príjemcovi v tretej krajine alebo o medzinárodnej organizácii;
- d) dobe uchovávania osobných údajov; ak to nie je možné, informáciu o kritériách jej určenia;
- e) práve žiadať od prevádzkovateľa opravu osobných údajov týkajúcich sa dotknutej osoby alebo ich vymazanie alebo obmedzenie spracúvania osobných údajov alebo práve namietať spracúvanie osobných údajov;
- f) kontaktných údajoch Úradu na ochranu osobných údajov;
- g) práve podať návrh na začatie konania podľa § 100 Zákona o ochrane osobných údajov;
- h) zdroji osobných údajov, ak sú dostupné.

Pri všetkých spracovateľských činnostiach prevádzkovateľa, uvedených v tejto informačnej povinnosti, majú jednotlivé dotknuté osoby právo na prístup k svojim osobným údajom.

**Právo na opravu nesprávnych a doplnenie neúplných osobných údajov** - Dotknutá osoba má právo na to, aby prevádzkovateľ bez zbytočného odkladu opravil nesprávne osobné údaje, ktoré sa jej týkajú. So zreteľom na účel spracúvania osobných údajov má dotknutá osoba právo na doplnenie neúplných osobných údajov.

Pri všetkých spracovateľských činnostiach prevádzkovateľa, uvedených v tejto informačnej povinnosti, majú jednotlivé dotknuté osoby právo na opravu nesprávnych a doplnenie neúplných osobných údajov.

**Právo na vymazanie osobných údajov** - Dotknutá osoba má právo na to, aby prevádzkovateľ bez zbytočného odkladu vymazal osobné údaje, ktoré sa jej týkajú, a prevádzkovateľ je povinný bez zbytočného odkladu vymazať osobné údaje, ak:

- a) spracúvanie osobných údajov je v rozpore so zásadami spracúvania osobných údajov podľa § 52 až 55 Zákona o ochrane osobných údajov;

- b) spracúvanie osobných údajov je v rozpore s § 56 Zákona o ochrane osobných údajov;
- c) výmaz osobných údajov je nevyhnutný na účel splnenia povinností podľa Zákona o ochrane osobných údajov, osobitného predpisu alebo medzinárodnej zmluvy, ktorou je Slovenská republika viazaná.

**Dotknutá osoba nebude mať právo na výmaz osobných údajov** za predpokladu, že je ich spracúvanie potrebné:

- na uplatnenie práva na slobodu prejavu a na informácie;
- na splnenie povinnosti podľa zákona, osobitného predpisu alebo medzinárodnej zmluvy, ktorou je Slovenská republika viazaná;
- na splnenie úlohy realizovanej vo verejnom záujme alebo pri výkone verejnej moci zverenej prevádzkovateľovi;
- z dôvodov verejného záujmu v oblasti verejného zdravia;
- na účely archivácie vo verejnom záujme, na účely vedeckého alebo historického výskumu;
- na štatistické účely, pokiaľ je pravdepodobné, že právo na výmaz znemožní alebo závažným spôsobom sťaží dosiahnutie cieľov takéhoto spracúvania;
- na preukazovanie, uplatňovanie alebo obhajovanie právnych nárokov.

Dotknuté osoby nemajú právo na výmaz osobných údajov, pokiaľ ide o nasledovné spracovateľské činnosti uvedené v tejto informačnej povinnosti:

- *Evidencia na účely odvodov do sociálnej poisťovne*
- *Evidencia na účely odvodov do zdravotnej poisťovne*
- *Evidencia na účely zrážok zo mzdy*
- *Vedenie mzdovej agendy*
- *Evidencia na účely daňových priznaní*
- *Evidencia na účely pracovných ciest*
- *Spracovanie účtovných dokladov*
- *Evidencia oznamovateľov bezpečnostných incidentov*
- *Evidencia na účely rozhodovania valného zhromaždenia*
- *Evidencia na účely rozhodovania valného zhromaždenia o udelení súhlasu s prevodom alebo prechodom obchodného podielu*
- *Evidencia na účely rozhodovania valného zhromaždenia o vymenovaní za konateľa*

Prevádzkovateľ vykoná výmaz osobných údajov dotknutých osôb na základe žiadosti, a to bez zbytočného odkladu po tom, čo vyhodnotí, že žiadosť dotknutej osoby je dôvodná.

**Právo na obmedzenie spracúvania:** dotknutá osoba má právo na obmedzenie spracúvania osobných údajov pokiaľ:

- napadne správnosť osobných údajov námietkou, a to počas obdobia umožňujúceho prevádzkovateľovi overiť správnosť osobných údajov;
- spracúvanie je protizákonné a dotknutá osoba žiada namiesto výmazu osobných údajov obmedzenie ich použitia;
- prevádzkovateľ už nepotrebuje osobné údaje na účely spracúvania, ale potrebuje ich dotknutá osoba na preukázanie, uplatňovanie alebo obhajovanie právnych nárokov;

- dotknutá osoba namietala voči spracúvaniu osobných údajov na základe oprávneného nároku prevádzkovateľa, a to až do overenia, či oprávnené dôvody na strane prevádzkovateľa prevažujú nad oprávnenými dôvodmi dotknutej osoby.

Pokiaľ dotknutá osoba žiada o obmedzenie spracúvania jej osobných údajov, prevádzkovateľ nebude s dotknutými údajmi vykonávať žiadne spracovateľské operácie, okrem uchovávanía, bez súhlasu dotknutej osoby.

Ak je obmedzené spracúvanie osobných údajov prevádzkovateľ je povinný pred zrušením obmedzenia spracúvania osobných údajov o tom dotknutú osobu informovať.

Pri všetkých spracovateľských činnostiach prevádzkovateľa, uvedených v tejto informačnej povinnosti, majú jednotlivé dotknuté osoby právo na obmedzenie spracúvania osobných údajov.

**Právo na prenosnosť osobných údajov:** dotknutá osoba má právo na prenosnosť údajov, čo znamená získanie osobných údajov, ktoré poskytla prevádzkovateľovi, pričom má právo preniesť tieto údaje ďalšiemu prevádzkovateľovi v bežne použiteľnom a strojovo čitateľnom formáte za predpokladu, že osobné údaje boli získané na základe súhlasu dotknutej osoby alebo na základe zmluvy a ich spracovanie prebieha formou automatizovaných prostriedkov.

Pri všetkých spracovateľských činnostiach prevádzkovateľa, uvedených v tejto informačnej povinnosti, majú jednotlivé dotknuté osoby právo na prenosnosť osobných údajov.

**Právo namietat' voči spracúvaniu osobných údajov:** dotknutá osoba má právo kedykoľvek namietat' voči spracúvaniu jej osobných údajov z dôvodov týkajúcich sa jej konkrétnej situácie. Dotknutá osoba môže namietat' spracúvanie jej osobných údajov na základe:

- právneho titulu plnenia úloh realizovaných vo verejnom záujme alebo pri výkone verejnej moci, alebo z právneho titulu oprávneného záujmu prevádzkovateľa,
- spracúvania osobných údajov na účely priameho marketingu,
- spracovania na účely vedeckého či historického výskumu alebo na štatistické účely.

Prevádzkovateľ doručení námietku v primeranom čase posúdi. Prevádzkovateľ nesmie ďalej spracúvať osobné údaje, ak nepreukáže nevyhnutné oprávnené záujmy na spracúvanie osobných údajov, ktoré prevažujú nad právami alebo záujmami dotknutej osoby, alebo dôvody na uplatnenie právneho nároku.

Pri všetkých spracovateľských činnostiach prevádzkovateľa, uvedených v tejto informačnej povinnosti, majú jednotlivé dotknuté osoby právo namietat' voči spracúvaniu osobných údajov.

Dotknutá osoba má **právo kedykoľvek odvolať svoj súhlas** so spracovaním osobných údajov, pokiaľ bolo spracúvanie osobných údajov založené na tomto právnom titule. Dotknutá osoba svoj súhlas odvolá kontaktovaním prevádzkovateľa so svojou požiadavkou akýmkoľvek zvoleným spôsobom. Zákonnosť spracúvania osobných údajov na základe udeleného súhlasu však nie je jeho odvolaním dotknutá.

**Oznamovacia povinnosť v súvislosti s opravou, vymazaním alebo obmedzením spracúvania osobných údajov** - Prevádzkovateľ je povinný písomne informovať dotknutú

osobu o zamietnutí práva na opravu, práva na vymazanie alebo obmedzenie spracúvania osobných údajov a o dôvodoch zamietnutia.

Dotknutá osoba, pokiaľ sa domnieva, že boli porušené jej práva v oblasti ochrany osobných údajov, má **právo podať návrh na začatie konania** Úradu na ochranu osobných údajov Slovenskej republiky, Hraničná 12, 820 07 Bratislava 27; tel. číslo: +421 /2/ 3231 3214; E-mail: [statny.dozor@pdp.gov.sk](mailto:statny.dozor@pdp.gov.sk).

#### **4. Zdroj, z ktorého osobné údaje dotknutých osôb pochádzajú**

Osobné údaje cestujúcich sú získané od objednávateľa zázajdu, ktorý predmetné osobné údaje poskytuje prevádzkovateľovi na právnom základe plnomocenstva udeleného cestujúcimi. Ide o premisu predpokladanú ust. § 20 zákona č. 18/2018 Z.z. o ochrane osobných údajov, a síce situáciu, kedy osobné údaje nie sú získané od dotknutej osoby.

Osobné údaje cestujúcich sú spracúvané v nasledovných informačných systémoch prevádzkovateľa:

- *Evidencia na účely daňových priznaní*
- *Evidencia telefónnych a e-mailových kontaktov*
- *Evidencia doručenej pošty*
- *Evidencia prijatej pošty*
- *Evidencia doručenej a prijatej pošty v elektronickej podobe*
- *Správa elektronickej schránky cez internetový portál*
- *Zverejňovanie údajov získaných audiovizuálnym záznamom, alebo fotografiou na internetovej stránke*
- *Zverejňovanie údajov získaných audiovizuálnym záznamom, alebo fotografiou na sociálnej sieti*
- *Evidencia na účely vykonávania priameho marketingu*
- *Evidencia na účely zasielania príležitostných prianí*
- *Evidencia cestujúcich*

#### **5. Spracovateľské činnosti**

Účel spracúvania:

*Evidencia uchádzačov o zamestnanie- dohoda o vykonaní práce*

**I. Právny základ spracovateľskej činnosti**

- spracúvanie osobných údajov je nevyhnutné podľa osobitného predpisu alebo medzinárodnej zmluvy, ktorou je Slovenská republika viazaná (§ 13 ods. 1 písm. c) zákona o ochrane osobných údajov):
  - Zákon č. 311/2001 Z.z. Zákonník práce;
  - Zákon č. 71/1967 Zb. o správnom konaní (správny poriadok)
- spracúvanie osobných údajov je nevyhnutné na plnenie zmluvy, ktorej zmluvnou stranou je dotknutá osoba, alebo na vykonanie opatrenia pred uzatvorením zmluvy na základe žiadosti dotknutej osoby (§ 13 ods. 1 písm. b) zákona o ochrane osobných údajov)

**II. Kategórie dotknutých osôb**

*uchádzači o zamestnanie*

**III. Kategória osobných údajov**

*osobné údaje so všeobecným režimom ochrany*

**IV. Predpokladaná lehota na výmaz osobných údajov**

*3 roky*

**V. Kategórie príjemcov**

*štatutárny orgán prevádzkovateľa; spoločník prevádzkovateľa; príslušný úrad práce, sociálnych vecí a rodiny; príslušná sociálna poisťovňa*

**VI. Označenie tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie**

*prenos osobných údajov sa neuskutočňuje*

Účel spracúvania:

*Evidencia na účely odvodov do sociálnej poisťovne*

**I. Právny základ spracovateľskej činnosti**

- spracúvanie osobných údajov je nevyhnutné podľa osobitného predpisu alebo medzinárodnej zmluvy, ktorou je Slovenská republika viazaná (§ 13 ods. 1 písm. c) zákona o ochrane osobných údajov):
  - Zákon č. 461/2003 Z.z o sociálnom poistení;
  - Zákon č.43/2004Z.z. o starobnom dôchodkovom sporení;
  - Zákon č. 650/2004 Z.z.o doplnkovom dôchodkovom sporení;
  - Zákon č. 71/1976 Zb. o správnom poriadku (správny poriadok)

**II. Kategórie dotknutých osôb**

*zamestnanci; manželia alebo manželky zamestnancov; vyživované deti zamestnancov; rodičia vyživovaných detí zamestnancov; blízke osoby zamestnancov*

**III. Kategória osobných údajov**

*osobné údaje so všeobecným režimom ochrany*

**IV. Predpokladaná lehota na výmaz osobných údajov**

*10 rokov*

**V. Kategórie príjemcov**

*štatutárny orgán prevádzkovateľa; spoločník prevádzkovateľa; príslušná sociálna poisťovňa*

**VI. Označenie tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie**

*prenos osobných údajov sa neuskutočňuje*

**Účel spracúvania:**

*Evidencia na účely odvodov do zdravotnej poisťovne*

**I. Právny základ spracovateľskej činnosti**

- *spracúvanie osobných údajov je nevyhnutné podľa osobitného predpisu alebo medzinárodnej zmluvy, ktorou je Slovenská republika viazaná (§ 13 ods. 1 písm. c) zákona o ochrane osobných údajov):*
  - *Zákon č. 580/2004 Z.z. o zdravotnom poistení;*
  - *Zákon č. 95/2002 Z.z. o poisťovníctve;*
  - *Zákon č. 71/1976 Zb. o správnom konaní (správny poriadok)*

**II. Kategórie dotknutých osôb**

*zamestnanci; manželia alebo manželky zamestnancov; vyživované deti zamestnancov; rodičia vyživovaných detí zamestnancov; blízke osoby zamestnancov*

**III. Kategória osobných údajov**

*osobné údaje so všeobecným režimom ochrany*

**IV. Predpokladaná lehota na výmaz osobných údajov**

*10 rokov*

**V. Kategórie príjemcov**

*štatutárny orgán prevádzkovateľa; spoločník prevádzkovateľa; príslušná zdravotná poisťovňa*



<b>VI. Označenie tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie</b>
<i>prenos osobných údajov sa neuskutočňuje</i>
<b>Účel spracúvania:</b>
<i>Evidencia na účely zrážok zo mzdy</i>
<b>I. Právny základ spracovateľskej činnosti</b>
<ul style="list-style-type: none"> <li>• <i>spracúvanie osobných údajov je nevyhnutné podľa osobitného predpisu alebo medzinárodnej zmluvy, ktorou je Slovenská republika viazaná (§ 13 ods. 1 písm. c) zákona o ochrane osobných údajov):</i> <ul style="list-style-type: none"> <li>○ <i>Zákon č. 311/2001 Z.z. Zákonník práce;</i></li> <li>○ <i>Zákon č. 2/1991 Zb. o kolektívnom vyjednávaní;</i></li> <li>○ <i>Zákon č. 233/1995 Z.z. o súdnych exekútoroch a exekučnej činnosti (Exekučný poriadok);</i></li> <li>○ <i>Zákon č. 71/1967 Zb. o správnom konaní (správny poriadok)</i></li> </ul> </li> <li>• <i>spracúvanie osobných údajov je nevyhnutné na plnenie zmluvy, ktorej zmluvnou stranou je dotknutá osoba, alebo na vykonanie opatrenia pred uzatvorením zmluvy na základe žiadosti dotknutej osoby (§ 13 ods. 1 písm. b) zákona o ochrane osobných údajov)</i></li> </ul>
<b>II. Kategórie dotknutých osôb</b>
<i>zamestnanci; manželia alebo manželky zamestnancov; vyživované deti zamestnancov; rodičia vyživovaných detí zamestnancov; blízke osoby zamestnancov</i>
<b>III. Kategória osobných údajov</b>
<i>osobné údaje so všeobecným režimom ochrany; osobitná kategória osobných údajov</i>
<b>IV. Predpokladaná lehota na výmaz osobných údajov</b>
<i>5 rokov</i>
<b>V. Kategórie príjemcov</b>
<i>štatutárny orgán prevádzkovateľa; spoločník prevádzkovateľa; príslušná odborová organizácia; príslušný súdny exekútor; príslušná banková inštitúcia</i>
<b>VI. Označenie tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie</b>
<i>prenos osobných údajov sa neuskutočňuje</i>
<b>Účel spracúvania:</b>
<i>Vedenie mzdovej agendy</i>
<b>I. Právny základ spracovateľskej činnosti</b>

- spracúvanie osobných údajov je nevyhnutné podľa osobitného predpisu alebo medzinárodnej zmluvy, ktorou je Slovenská republika viazaná (§ 13 ods. 1 písm. c) zákona o ochrane osobných údajov):
  - Zákon č. 311/2001 Z.z. Zákonník práce;
  - Zákon č.595/2003 Z.z. o dani z príjmov;
  - Zákon č. 431/2002Z.z. o účtovníctve
- spracúvanie osobných údajov je nevyhnutné na plnenie zmluvy, ktorej zmluvnou stranou je dotknutá osoba, alebo na vykonanie opatrenia pred uzatvorením zmluvy na základe žiadosti dotknutej osoby (§ 13 ods. 1 písm. b) zákona o ochrane osobných údajov)

## II. Kategórie dotknutých osôb

zamestnanci; manželia alebo manželky zamestnancov; vyživované deti zamestnancov; rodičia vyživovaných detí zamestnancov; blízke osoby zamestnancov

## III. Kategória osobných údajov

osobné údaje so všeobecným režimom ochrany; osobitná kategória osobných údajov

## IV. Predpokladaná lehota na výmaz osobných údajov

20 rokov

## V. Kategórie príjemcov

štatutárny orgán prevádzkovateľa; spoločník prevádzkovateľa; príslušný daňový úrad; Ministerstvo financií SR

## VI. Označenie tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie

prenos osobných údajov sa neuskutočňuje

## Účel spracúvania:

*Evidencia na účely daňových priznaní*

## I. Právny základ spracovateľskej činnosti

- spracúvanie osobných údajov je nevyhnutné podľa osobitného predpisu alebo medzinárodnej zmluvy, ktorou je Slovenská republika viazaná (§ 13 ods. 1 písm. c) zákona o ochrane osobných údajov):
  - Zákon č. 311/2001 Z.z. Zákonník práce;
  - Zákon č.595/2003 Z.z. o dani z príjmov;
  - Zákon č. 431/2002Z.z. o účtovníctve
- spracúvanie osobných údajov je nevyhnutné na plnenie zmluvy, ktorej zmluvnou stranou je dotknutá osoba, alebo na vykonanie opatrenia pred uzatvorením zmluvy na základe žiadosti dotknutej osoby (§ 13 ods. 1 písm. b) zákona o ochrane osobných údajov)

## II. Kategórie dotknutých osôb

zamestnanci; manželia alebo manželky zamestnancov; vyživované deti zamestnancov; rodičia vyživovaných detí zamestnancov; blízke osoby zamestnancov; objednávateľia zájazdu; zákazníci prevádzkovateľa

## III. Kategória osobných údajov

osobné údaje so všeobecným režimom ochrany; osobitná kategória osobných údajov

**IV. Predpokladaná lehota na výmaz osobných údajov**

10 rokov

**V. Kategórie príjemcov**

štatutárny orgán prevádzkovateľa; spoločník prevádzkovateľa; príslušný daňový úrad; Ministerstvo financií SR

**VI. Označenie tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie**

prenos osobných údajov sa neuskutočňuje

**Účel spracúvania:**

*Evidencia na účely pracovných ciest*

**I. Právny základ spracovateľskej činnosti**

- spracúvanie osobných údajov je nevyhnutné podľa osobitného predpisu alebo medzinárodnej zmluvy, ktorou je Slovenská republika viazaná (§ 13 ods. 1 písm. c) zákona o ochrane osobných údajov):
  - Zákon č. 311/2001 Z.z. Zákonník práce;
  - Zákon č. 283/2002 Z.z. o cestovných náhradách;
  - Zákon č. 431/2002 Z.z. o účtovníctve;
  - Zákon č. 71/1967 Zb. o správnom konaní (správny poriadok)
- spracúvanie osobných údajov je nevyhnutné na plnenie zmluvy, ktorej zmluvnou stranou je dotknutá osoba, alebo na vykonanie opatrenia pred uzatvorením zmluvy na základe žiadosti dotknutej osoby (§ 13 ods. 1 písm. b) zákona o ochrane osobných údajov)

**II. Kategórie dotknutých osôb**

zamestnanci

**III. Kategória osobných údajov**

osobné údaje so všeobecným režimom ochrany; osobitná kategória osobných údajov

**IV. Predpokladaná lehota na výmaz osobných údajov**

5 rokov

**V. Kategórie príjemcov**

štatutárny orgán prevádzkovateľa; spoločník prevádzkovateľa; príslušný daňový úrad; Ministerstvo financií SR

**VI. Označenie tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie**

prenos osobných údajov sa neuskutočňuje

Účel spracúvania:

### Evidencia telefónnych a e-mailových kontaktov

#### I. Právny základ spracovateľskej činnosti

- spracúvanie osobných údajov je nevyhnutné podľa osobitného predpisu alebo medzinárodnej zmluvy, ktorou je Slovenská republika viazaná (§ 13 ods. 1 písm. c) zákona o ochrane osobných údajov):
  - Zákon č. 281/2001 Z.z. o zájazdoch, podmienkach podnikania cestovných kancelárií a cestovných agentúr a o zmene a doplnení Občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov;
  - Zákon č. 250/2007 Z.z. o ochrane spotrebiteľa a o zmene zákona Slovenskej národnej rady č. 372/1990 Zb. o priestupkoch v znení neskorších predpisov
- spracúvanie osobných údajov je nevyhnutné na plnenie zmluvy, ktorej zmluvnou stranou je dotknutá osoba, alebo na vykonanie opatrenia pred uzatvorením zmluvy na základe žiadosti dotknutej osoby (§ 13 ods. 1 písm. b) zákona o ochrane osobných údajov)
- spracúvanie osobných údajov je nevyhnutné na účel oprávnených záujmov prevádzkovateľa alebo tretej strany okrem prípadov, keď nad týmito záujmami prevažujú záujmy alebo práva dotknutej osoby vyžadujúce si ochranu osobných údajov, najmä ak je dotknutou osobou dieťa; tento právny základ sa nevzťahuje na spracúvanie osobných údajov orgánmi verejnej moci pri plnení ich úloh (§ 13 ods. 1 písm. f) zákona o ochrane osobných údajov)
- dotknutá osoba vyjadrila súhlas so spracúvaním svojich osobných údajov aspoň na jeden konkrétny účel (§ 13 ods.1 písm. a) zákona o ochrane osobných údajov)

#### II. Kategórie dotknutých osôb

subjekty zmluvných vzťahov s prevádzkovateľom; tretie osoby - potenciálni klienti prevádzkovateľa

#### III. Kategória osobných údajov

osobné údaje so všeobecným režimom ochrany

#### IV. Predpokladaná lehota na výmaz osobných údajov

2 roky

#### V. Kategórie príjemcov

štatutárny orgán prevádzkovateľa; spoločník prevádzkovateľa; Slovenská obchodná inšpekcia

#### VI. Označenie tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie

prenos osobných údajov sa neuskutočňuje

Účel spracúvania:

### Spracovanie účtovných dokladov

#### I. Právny základ spracovateľskej činnosti

- spracúvanie osobných údajov je nevyhnutné podľa osobitného predpisu alebo medzinárodnej zmluvy, ktorou je Slovenská republika viazaná (§ 13 ods. 1 písm. c) zákona o ochrane osobných údajov):
  - Zákon č. 431/2002 Z.z. o účtovníctve;
  - Zákon č. 595/2003 Z.z. o dani z príjmov;
  - Zákon č. 222/2004 Z.z. o dani z pridanej hodnoty
- spracúvanie osobných údajov je nevyhnutné na plnenie zmluvy, ktorej zmluvnou stranou je dotknutá osoba, alebo na vykonanie opatrenia pred uzatvorením zmluvy na základe žiadosti dotknutej osoby (§ 13 ods. 1 písm. b) zákona o ochrane osobných údajov)

## II. Kategórie dotknutých osôb

účastníci účtovného záznamu

## III. Kategória osobných údajov

osobné údaje so všeobecným režimom ochrany

## IV. Predpokladaná lehota na výmaz osobných údajov

10 rokov

## V. Kategórie príjemcov

príslušný daňový úrad

## VI. Označenie tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie

prenos osobných údajov sa neuskutočňuje

## Účel spracúvania:

*Evidencia doručenej pošty*

## I. Právny základ spracovateľskej činnosti

- spracúvanie osobných údajov je nevyhnutné podľa osobitného predpisu alebo medzinárodnej zmluvy, ktorou je Slovenská republika viazaná (§ 13 ods. 1 písm. c) zákona o ochrane osobných údajov):
  - Zákon č. 281/2001 Z.z. o zázadoch, podmienkach podnikania cestovných kancelárií a cestovných agentúr a o zmene a doplnení Občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov;
  - Zákon č. 250/2007 Z.z. o ochrane spotrebiteľa a o zmene zákona Slovenskej národnej rady č. 372/1990 Zb. o priestupkoch v znení neskorších predpisov
- spracúvanie osobných údajov je nevyhnutné na plnenie zmluvy, ktorej zmluvnou stranou je dotknutá osoba, alebo na vykonanie opatrenia pred uzatvorením zmluvy na základe žiadosti dotknutej osoby (§ 13 ods. 1 písm. b) zákona o ochrane osobných údajov)
- dotknutá osoba vyjadrila súhlas so spracúvaním svojich osobných údajov aspoň na jeden konkrétny účel (§ 13 ods.1 písm. a) zákona o ochrane osobných údajov)
- spracúvanie osobných údajov je nevyhnutné na účel oprávnených záujmov prevádzkovateľa alebo tretej strany okrem prípadov, keď nad týmito záujmami prevažujú záujmy alebo práva dotknutej osoby vyžadujúce si ochranu osobných údajov, najmä ak je dotknutou osobou dieťa; tento právny základ sa nevzťahuje na spracúvanie osobných údajov orgánmi verejnej moci pri plnení ich úloh (§ 13 ods. 1 písm. f) zákona o ochrane osobných údajov)

<b>II. Kategórie dotknutých osôb</b>
<i>účastníci poštovej komunikácie s prevádzkovateľom; fyzické osoby, ktorých sa poštová komunikácia týka</i>
<b>III. Kategória osobných údajov</b>
<i>osobné údaje so všeobecným režimom ochrany</i>
<b>IV. Predpokladaná lehota na výmaz osobných údajov</b>
<i>3-10 rokov</i>
<b>V. Kategórie príjemcov</b>
<i>štatutárny orgán prevádzkovateľa; spoločník prevádzkovateľa; Slovenská obchodná inšpekcia</i>
<b>VI. Označenie tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie</b>
<i>prenos osobných údajov sa neuskutočňuje</i>
<b>Účel spracúvania:</b>
<i>Evidencia prijatej pošty</i>
<b>I. Právny základ spracovateľskej činnosti</b>
<ul style="list-style-type: none"> <li>• spracúvanie osobných údajov je nevyhnutné podľa osobitného predpisu alebo medzinárodnej zmluvy, ktorou je Slovenská republika viazaná (§ 13 ods. 1 písm. c) zákona o ochrane osobných údajov): <ul style="list-style-type: none"> <li>○ Zákon č. 281/2001 Z.z. o zázadoch, podmienkach podnikania cestovných kancelárií a cestovných agentúr a o zmene a doplnení Občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov;</li> <li>○ Zákon č. 250/2007 Z.z. o ochrane spotrebiteľa a o zmene zákona Slovenskej národnej rady č. 372/1990 Zb. o priestupkoch v znení neskorších predpisov</li> </ul> </li> <li>• spracúvanie osobných údajov je nevyhnutné na plnenie zmluvy, ktorej zmluvnou stranou je dotknutá osoba, alebo na vykonanie opatrenia pred uzatvorením zmluvy na základe žiadosti dotknutej osoby (§ 13 ods. 1 písm. b) zákona o ochrane osobných údajov)</li> <li>• dotknutá osoba vyjadrila súhlas so spracúvaním svojich osobných údajov aspoň na jeden konkrétny účel (§ 13 ods.1 písm. a) zákona o ochrane osobných údajov)</li> <li>• spracúvanie osobných údajov je nevyhnutné na účel oprávnených záujmov prevádzkovateľa alebo tretej strany okrem prípadov, keď nad týmito záujmami prevažujú záujmy alebo práva dotknutej osoby vyžadujúce si ochranu osobných údajov, najmä ak je dotknutou osobou dieťa; tento právny základ sa nevzťahuje na spracúvanie osobných údajov orgánmi verejnej moci pri plnení ich úloh (§ 13 ods. 1 písm. f) zákona o ochrane osobných údajov)</li> </ul>
<b>II. Kategórie dotknutých osôb</b>
<i>účastníci poštovej komunikácie s prevádzkovateľom; fyzické osoby, ktorých sa poštová komunikácia týka</i>
<b>III. Kategória osobných údajov</b>
<i>osobné údaje so všeobecným režimom ochrany</i>

<b>IV. Predpokladaná lehota na výmaz osobných údajov</b>
<i>3-10 rokov</i>
<b>V. Kategórie príjemcov</b>
<i>štatutárny orgán prevádzkovateľa; spoločník prevádzkovateľa; Slovenská obchodná inšpekcia</i>
<b>VI. Označenie tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie</b>
<i>prenos osobných údajov sa neuskutočňuje</i>
<b>Účel spracúvania:</b>
<i>Evidencia doručenej a prijatej pošty v elektronickej podobe</i>
<b>I. Právny základ spracovateľskej činnosti</b>
<ul style="list-style-type: none"> <li>• <i>spracúvanie osobných údajov je nevyhnutné podľa osobitného predpisu alebo medzinárodnej zmluvy, ktorou je Slovenská republika viazaná (§ 13 ods. 1 písm. c) zákona o ochrane osobných údajov):</i> <ul style="list-style-type: none"> <li>○ <i>Zákon č. 351/2011 Z.z. o elektronických komunikáciách;</i></li> <li>○ <i>Zákon č. 281/2001 Z.z. o zájazdoch, podmienkach podnikania cestovných kancelárií a cestovných agentúr a o zmene a doplnení Občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov;</i></li> <li>○ <i>Zákon č. 250/2007 Z.z. o ochrane spotrebiteľa a o zmene zákona Slovenskej národnej rady č. 372/1990 Zb. o priestupkoch v znení neskorších predpisov</i></li> </ul> </li> <li>• <i>spracúvanie osobných údajov je nevyhnutné na plnenie zmluvy, ktorej zmluvnou stranou je dotknutá osoba, alebo na vykonanie opatrenia pred uzatvorením zmluvy na základe žiadosti dotknutej osoby (§ 13 ods. 1 písm. b) zákona o ochrane osobných údajov)</i></li> <li>• <i>dotknutá osoba vyjadrila súhlas so spracúvaním svojich osobných údajov aspoň na jeden konkrétny účel (§ 13 ods.1 písm. a) zákona o ochrane osobných údajov)</i></li> <li>• <i>spracúvanie osobných údajov je nevyhnutné na účel oprávnených záujmov prevádzkovateľa alebo tretej strany okrem prípadov, keď nad týmito záujmami prevažujú záujmy alebo práva dotknutej osoby vyžadujúce si ochranu osobných údajov, najmä ak je dotknutou osobou dieťa; tento právny základ sa nevzťahuje na spracúvanie osobných údajov orgánmi verejnej moci pri plnení ich úloh (§ 13 ods. 1 písm. f) zákona o ochrane osobných údajov)</i></li> </ul>
<b>II. Kategórie dotknutých osôb</b>
<i>účastníci poštovej komunikácie s prevádzkovateľom; fyzické osoby, ktorých sa e-mailová komunikácia týka</i>
<b>III. Kategória osobných údajov</b>
<i>osobné údaje so všeobecným režimom ochrany</i>
<b>IV. Predpokladaná lehota na výmaz osobných údajov</b>
<i>podľa registratúrneho plánu správcu e-mailovej komunikácie</i>
<b>V. Kategórie príjemcov</b>

štátutárny orgán prevádzkovateľa; spoločník prevádzkovateľa; Slovenská obchodná inšpekcia

**VI. Označenie tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie**

prenos osobných údajov sa neuskutočňuje

**Účel spracúvania:**

**Správa elektronickej schránky cez internetový portál**

**I. Právny základ spracovateľskej činnosti**

- spracúvanie osobných údajov je nevyhnutné podľa osobitného predpisu alebo medzinárodnej zmluvy, ktorou je Slovenská republika viazaná (§ 13 ods. 1 písm. c) zákona o ochrane osobných údajov):
  - Zákon č. 351/2011 Z.z. o elektronických komunikáciách
- spracúvanie osobných údajov je nevyhnutné na plnenie zmluvy, ktorej zmluvnou stranou je dotknutá osoba, alebo na vykonanie opatrenia pred uzatvorením zmluvy na základe žiadosti dotknutej osoby (§ 13 ods. 1 písm. b) zákona o ochrane osobných údajov)

**II. Kategórie dotknutých osôb**

účastníci poštovej elektronickej komunikácie cez internetový portál; fyzické osoby, ktorých sa elektronická komunikácia týka

**III. Kategória osobných údajov**

osobné údaje so všeobecným režimom ochrany

**IV. Predpokladaná lehota na výmaz osobných údajov**

podľa registratúrneho plánu internetového portálu

**V. Kategórie príjemcov**

štátutárny orgán prevádzkovateľa; spoločník prevádzkovateľa; Slovenská obchodná inšpekcia

**VI. Označenie tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie**

prenos osobných údajov sa neuskutočňuje

**Účel spracúvania:**

**Evidencia subjektov zmluvných vzťahov**

**I. Právny základ spracovateľskej činnosti**



- spracúvanie osobných údajov je nevyhnutné na plnenie zmluvy, ktorej zmluvnou stranou je dotknutá osoba, alebo na vykonanie opatrenia pred uzatvorením zmluvy na základe žiadosti dotknutej osoby (§ 13 ods. 1 písm. b) zákona o ochrane osobných údajov)
- spracúvanie osobných údajov je nevyhnutné na účel oprávnených záujmov prevádzkovateľa alebo tretej strany okrem prípadov, keď nad týmito záujmami prevažujú záujmy alebo práva dotknutej osoby vyžadujúce si ochranu osobných údajov, najmä ak je dotknutou osobou dieťa; tento právny základ sa nevzťahuje na spracúvanie osobných údajov orgánmi verejnej moci pri plnení ich úloh (§ 13 ods. 1 písm. f) zákona o ochrane osobných údajov)

## II. Kategórie dotknutých osôb

fyzické osoby – zmluvné strany

## III. Kategória osobných údajov

osobné údaje so všeobecným režimom ochrany

## IV. Predpokladaná lehota na výmaz osobných údajov

5-50 rokov

## V. Kategórie príjemcov

štatutárny orgán prevádzkovateľa; spoločník prevádzkovateľa

## VI. Označenie tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie

prenos osobných údajov sa neuskutočňuje

Účel spracúvania:

*Evidencia oznamovateľov bezpečnostných incidentov*

## I. Právny základ spracovateľskej činnosti

- spracúvanie osobných údajov je nevyhnutné podľa osobitného predpisu alebo medzinárodnej zmluvy, ktorou je Slovenská republika viazaná (§ 13 ods. 1 písm. c) zákona o ochrane osobných údajov):
  - Zákon č. 18/2018 Z. z. o ochrane osobných údajov a o zmene a doplnení niektorých zákonov

## II. Kategórie dotknutých osôb

oznamovatelia bezpečnostných incidentov; osoby, ktoré vyhotovili záznamy o bezpečnostných incidentoch

## III. Kategória osobných údajov

osobné údaje so všeobecným režimom ochrany

## IV. Predpokladaná lehota na výmaz osobných údajov

2 roky

**V. Kategórie príjemcov**

Úrad na ochranu osobných údajov SR

**VI. Označenie tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie**

*prenos osobných údajov sa neuskutočňuje*

**Účel spracúvania:**

*Evidencia o reklamáciách a odstúpeniach od zmluvy*

**I. Právny základ spracovateľskej činnosti**

- *spracúvanie osobných údajov je nevyhnutné podľa osobitného predpisu alebo medzinárodnej zmluvy, ktorou je Slovenská republika viazaná (§ 13 ods. 1 písm. c) zákona o ochrane osobných údajov):*
  - *Zákon č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník;*
  - *Zákon č. 250/2007 Z.z. o ochrane spotrebiteľa a o zmene zákona Slovenskej národnej rady č. 372/1990 Zb. o priestupkoch v znení neskorších predpisov;*
  - *Zákon č. 281/2001 Z.z. o zájazdoch, podmienkach podnikania cestovných kancelárií a cestovných agentúr a o zmene a doplnení Občianskeho zákonníka v znení neskorších predpisov*

**II. Kategórie dotknutých osôb**

*Spotrebiteľia*

**III. Kategória osobných údajov**

*osobné údaje so všeobecným režimom ochrany*

**IV. Predpokladaná lehota na výmaz osobných údajov**

*2 roky*

**V. Kategórie príjemcov**

*Slovenská obchodná inšpekcia*

**VI. Označenie tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie**

*prenos osobných údajov sa neuskutočňuje*

**Účel spracúvania:**

*Zverejňovanie údajov získaných audiovizuálnym záznamom, alebo fotografiou na internetovej stránke*

**I. Právny základ spracovateľskej činnosti**

- osobitná situácia zákonného spracúvania osobných údajov podľa § 78 ods. 3 zákona o ochrane osobných údajov
- dotknutá osoba vyjadrila súhlas so spracúvaním svojich osobných údajov aspoň na jeden konkrétny účel (§ 13 ods. 1 písm. a) zákona o ochrane osobných údajov)

## II. Kategórie dotknutých osôb

osoby, ktoré sú nasnímané

## III. Kategória osobných údajov

osobné údaje so všeobecným režimom ochrany

## IV. Predpokladaná lehota na výmaz osobných údajov

2 roky

## V. Kategórie príjemcov

štatutárny orgán prevádzkovateľa; spoločník prevádzkovateľa

## VI. Označenie tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie

prenos osobných údajov sa neuskutočňuje

Účel spracúvania:

*Zverejňovanie údajov získaných audiovizuálnym záznamom, alebo fotografiou na sociálnej sieti*

## I. Právny základ spracovateľskej činnosti

- osobitná situácia zákonného spracúvania osobných údajov podľa § 78 ods. 3 zákona o ochrane osobných údajov
- dotknutá osoba vyjadrila súhlas so spracúvaním svojich osobných údajov aspoň na jeden konkrétny účel (§ 13 ods. 1 písm. a) zákona o ochrane osobných údajov)

## II. Kategórie dotknutých osôb

osoby, ktoré sú nasnímané

## III. Kategória osobných údajov

osobné údaje so všeobecným režimom ochrany

## IV. Predpokladaná lehota na výmaz osobných údajov

2 roky

## V. Kategórie príjemcov

štatutárny orgán prevádzkovateľa; spoločník prevádzkovateľa

## VI. Označenie tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie

prenos osobných údajov sa neuskutočňuje

Účel spracúvania:

*Evidencia na účely rozhodovania valného zhromaždenia*

### I. Právny základ spracovateľskej činnosti

- spracúvanie osobných údajov je nevyhnutné podľa osobitného predpisu alebo medzinárodnej zmluvy, ktorou je Slovenská republika viazaná (§ 13 ods. 1 písm. c) zákona o ochrane osobných údajov):
  - Zákon č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník

### II. Kategórie dotknutých osôb

štatutárny orgán prevádzkovateľa; spoločník prevádzkovateľa; zapisovatelia zápisnice z valného zhromaždenia

### III. Kategória osobných údajov

osobné údaje so všeobecným režimom ochrany

### IV. Predpokladaná lehota na výmaz osobných údajov

2 roky

### V. Kategórie príjemcov

štatutárny orgán prevádzkovateľa; spoločník prevádzkovateľa; zapisovatelia zápisnice z valného zhromaždenia; príslušný registrový súd

## VI. Označenie tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie

prenos osobných údajov sa neuskutočňuje

Účel spracúvania:

*Evidencia na účely rozhodovania valného zhromaždenia o udelení súhlasu s prevodom alebo prechodom obchodného podielu*

### I. Právny základ spracovateľskej činnosti

- spracúvanie osobných údajov je nevyhnutné podľa osobitného predpisu alebo medzinárodnej zmluvy, ktorou je Slovenská republika viazaná (§ 13 ods. 1 písm. c) zákona o ochrane osobných údajov):
  - Zákon č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník
- spracúvanie osobných údajov je nevyhnutné na plnenie zmluvy, ktorej zmluvnou stranou je dotknutá osoba, alebo na vykonanie opatrenia pred uzatvorením zmluvy na základe žiadosti dotknutej osoby (§ 13 ods. 1 písm. b) zákona o ochrane osobných údajov)

<b>II. Kategórie dotknutých osôb</b>
<i>nadobúdatelia obchodného podielu stojaci mimo obchodnej spoločnosti; štatutárny orgán prevádzkovateľa; spoločník prevádzkovateľa; zapisovatelia zápisnice z valného zhromaždenia</i>
<b>III. Kategória osobných údajov</b>
<i>osobné údaje so všeobecným režimom ochrany</i>
<b>IV. Predpokladaná lehota na výmaz osobných údajov</b>
<i>10 rokov</i>
<b>V. Kategórie príjemcov</b>
<i>štatutárny orgán prevádzkovateľa; spoločník prevádzkovateľa; zapisovatelia zápisnice z valného zhromaždenia; príslušný registrový súd; príslušný daňový úrad</i>
<b>VI. Označenie tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie</b>
<i>prenos osobných údajov sa neuskutočňuje</i>
<b>Účel spracúvania:</b>
<i>Evidencia na účely rozhodovania valného zhromaždenia o vymenovaní za konateľa</i>
<b>I. Právny základ spracovateľskej činnosti</b>
<ul style="list-style-type: none"> <li>• <i>spracúvanie osobných údajov je nevyhnutné podľa osobitného predpisu alebo medzinárodnej zmluvy, ktorou je Slovenská republika viazaná (§ 13 ods. 1 písm. c) zákona o ochrane osobných údajov):</i> <ul style="list-style-type: none"> <li>○ <i>Zákon č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník</i></li> </ul> </li> <li>• <i>spracúvanie osobných údajov je nevyhnutné na plnenie zmluvy, ktorej zmluvnou stranou je dotknutá osoba, alebo na vykonanie opatrenia pred uzatvorením zmluvy na základe žiadosti dotknutej osoby (§ 13 ods. 1 písm. b) zákona o ochrane osobných údajov)</i></li> </ul>
<b>II. Kategórie dotknutých osôb</b>
<i>osoby stojace mimo obchodnej spoločnosti; štatutárny orgán prevádzkovateľa; spoločník prevádzkovateľa; zapisovatelia zápisnice z valného zhromaždenia</i>
<b>III. Kategória osobných údajov</b>
<i>osobné údaje so všeobecným režimom ochrany</i>
<b>IV. Predpokladaná lehota na výmaz osobných údajov</b>
<i>10 rokov</i>

<b>V. Kategórie príjemcov</b>
<i>štatutárny orgán prevádzkovateľa; spoločník prevádzkovateľa; zapisovatelia zápisnice z valného zhromaždenia; príslušný registrový súd</i>
<b>VI. Označenie tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie</b>
<i>prenos osobných údajov sa neuskutočňuje</i>
<b>Účel spracúvania:</b>
<i>Evidencia na účely hardvérového alebo softvérového zabezpečenia</i>
<b>I. Právny základ spracovateľskej činnosti</b>
<ul style="list-style-type: none"> <li><i>spracúvanie osobných údajov je nevyhnutné na plnenie zmluvy, ktorej zmluvnou stranou je dotknutá osoba, alebo na vykonanie opatrenia pred uzatvorením zmluvy na základe žiadosti dotknutej osoby (§ 13 ods. 1 písm. b) zákona o ochrane osobných údajov)</i></li> </ul>
<b>II. Kategórie dotknutých osôb</b>
<i>subjekty zmluvných vzťahov; tretie osoby – potenciálni zákazníci prevádzkovateľa</i>
<b>III. Kategória osobných údajov</b>
<i>osobné údaje so všeobecným režimom ochrany</i>
<b>IV. Predpokladaná lehota na výmaz osobných údajov</b>
<i>5 rokov</i>
<b>V. Kategórie príjemcov</b>
<i>štatutárny orgán prevádzkovateľa; spoločník prevádzkovateľa</i>
<b>VI. Označenie tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie</b>
<i>prenos osobných údajov sa neuskutočňuje</i>
<b>Účel spracúvania:</b>
<i>Evidencia zákazníkov zaregistrovaných na internetovej stránke prevádzkovateľa</i>
<b>I. Právny základ spracovateľskej činnosti</b>
<ul style="list-style-type: none"> <li><i>spracúvanie osobných údajov je nevyhnutné na plnenie zmluvy, ktorej zmluvnou stranou je dotknutá osoba, alebo na vykonanie opatrenia pred uzatvorením zmluvy na základe žiadosti dotknutej osoby (§ 13 ods. 1 písm. b) zákona o ochrane osobných údajov)</i></li> </ul>
<b>II. Kategórie dotknutých osôb</b>

registrované fyzické osoby

**III. Kategória osobných údajov**

osobné údaje so všeobecným režimom ochrany

**IV. Predpokladaná lehota na výmaz osobných údajov**

2 roky

**V. Kategórie príjemcov**

štatutárny orgán prevádzkovateľa; spoločník prevádzkovateľa

**VI. Označenie tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie**

prenos osobných údajov sa neuskutočňuje

**Účel spracúvania:**

*Evidencia na účely vykonávania priameho marketingu*

**I. Právny základ spracovateľskej činnosti**

- dotknutá osoba vyjadrila súhlas so spracúvaním svojich osobných údajov aspoň na jeden konkrétny účel (§ 13 ods. 1 písm. a) zákona o ochrane osobných údajov)

**II. Kategórie dotknutých osôb**

fyzické osoby, ktoré sú adresátmi priameho marketingu

**III. Kategória osobných údajov**

osobné údaje so všeobecným režimom ochrany

**IV. Predpokladaná lehota na výmaz osobných údajov**

2 roky

**V. Kategórie príjemcov**

štatutárny orgán prevádzkovateľa; spoločník prevádzkovateľa

**VI. Označenie tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie**

prenos osobných údajov sa neuskutočňuje

Účel spracúvania:

*Evidencia na účely kontaktného centra*

**I. Právny základ spracovateľskej činnosti**

- spracúvanie osobných údajov je nevyhnutné na plnenie zmluvy, ktorej zmluvnou stranou je dotknutá osoba, alebo na vykonanie opatrenia pred uzatvorením zmluvy na základe žiadosti dotknutej osoby (§ 13 ods. 1 písm. b) zákona o ochrane osobných údajov)

**II. Kategórie dotknutých osôb**

*fyzické osoby, ktoré vyplnia a odošlú kontaktný formulár*

**III. Kategória osobných údajov**

*osobné údaje so všeobecným režimom ochrany*

**IV. Predpokladaná lehota na výmaz osobných údajov**

*2 roky*

**V. Kategórie príjemcov**

*štatutárny orgán prevádzkovateľa; spoločník prevádzkovateľa*

**VI. Označenie tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie**

*prenos osobných údajov sa neuskutočňuje*

Účel spracúvania:

*Evidencia na účely zasielania príležitostných prianí registrovaným zákazníkom*

**I. Právny základ spracovateľskej činnosti**

- dotknutá osoba vyjadrila súhlas so spracúvaním svojich osobných údajov aspoň na jeden konkrétny účel (§ 13 ods. 1 písm. a) zákona o ochrane osobných údajov)

**II. Kategórie dotknutých osôb**

*fyzické osoby, ktoré sú adresátmi príležitostných prianí*

**III. Kategória osobných údajov**

*osobné údaje so všeobecným režimom ochrany*

**IV. Predpokladaná lehota na výmaz osobných údajov**



2 roky
<b>V. Kategórie príjemcov</b>
<i>štatutárny orgán prevádzkovateľa; spoločník prevádzkovateľa</i>
<b>VI. Označenie tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie</b>
<i>prenos osobných údajov sa neuskutočňuje</i>
<b>Účel spracúvania:</b>
<i>Evidencia objednávateľov zájazdu</i>
<b>I. Právny základ spracovateľskej činnosti</b>
<ul style="list-style-type: none"> <li><i>spracúvanie osobných údajov je nevyhnutné na plnenie zmluvy, ktorej zmluvnou stranou je dotknutá osoba, alebo na vykonanie opatrenia pred uzatvorením zmluvy na základe žiadosti dotknutej osoby (§ 13 ods. 1 písm. b) zákona o ochrane osobných údajov</i></li> <li><i>dotknutá osoba vyjadrila súhlas so spracúvaním svojich osobných údajov aspoň na jeden konkrétny účel (§ 13 ods. 1 písm. a) zákona o ochrane osobných údajov)</i></li> </ul>
<b>II. Kategórie dotknutých osôb</b>
<i>objednávatelia zájazdu</i>
<b>III. Kategória osobných údajov</b>
<i>osobné údaje so všeobecným režimom ochrany</i>
<b>IV. Predpokladaná lehota na výmaz osobných údajov</b>
2 roky
<b>V. Kategórie príjemcov</b>
<i>štatutárny orgán prevádzkovateľa; spoločník prevádzkovateľa</i>
<b>VI. Označenie tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie</b>
<i>prenos osobných údajov sa neuskutočňuje</i>
<b>Účel spracúvania:</b>
<i>Evidencia cestujúcich</i>
<b>I. Právny základ spracovateľskej činnosti</b>

<ul style="list-style-type: none"> <li>• spracúvanie osobných údajov je nevyhnutné na plnenie zmluvy, ktorej zmluvnou stranou je dotknutá osoba, alebo na vykonanie opatrenia pred uzatvorením zmluvy na základe žiadosti dotknutej osoby- zmluva o obstaraní zájazdu s objednávateľom; plnomocenstvo objednávateľovi udelené (§ 13 ods. 1 písm. b) zákona o ochrane osobných údajov)</li> <li>• dotknutá osoba vyjadrila súhlas so spracúvaním svojich osobných údajov aspoň na jeden konkrétny účel (§ 13 ods. 1 písm. a) zákona o ochrane osobných údajov)</li> </ul>
<b>II. Kategórie dotknutých osôb</b>
<i>Cestujúci</i>
<b>III. Kategória osobných údajov</b>
<i>osobné údaje so všeobecným režimom ochrany</i>
<b>IV. Predpokladaná lehota na výmaz osobných údajov</b>
<i>2 roky</i>
<b>V. Kategórie príjemcov</b>
<i>štatutárny orgán prevádzkovateľa; spoločník prevádzkovateľa</i>
<b>VI. Označenie tretej krajiny alebo medzinárodnej organizácie</b>
<i>prenos osobných údajov sa neuskutočňuje</i>

## 6. Automatizované spracúvanie osobných údajov

Prevádzkovateľ touto cestou informuje dotknuté osoby o tom, že prostredníctvom internetovej stránky prevádzkovateľa sa uskutočňuje automatizované spracúvanie osobných údajov.

Prevádzkovateľ využíva automatizované spracúvanie osobných údajov za účelom vykonávania priameho marketingu, a rovnako tak za účelom zlepšenia a zrýchlenia poskytovania služieb prostredníctvom svojej internetovej stránky.

Prevádzkovateľ má možnosť sledovať zákaznicke karty klientov, kde má prístupné údaje klienta vrátane textov schválených súhlasov. Dôsledkom takejto formy spracúvania osobných údajov je zlepšovanie poskytovania služieb prevádzkovateľom a urýchlenie vybavenia žiadostí klientov, ktorí uplatňujú svoje práva.

Každá dotknutá osoba má v súvislosti s automatizovaným spracúvaním osobných údajov možnosť domáhať sa uplatnenia svojich vyššie uvedených práv.

## 7. Sprostredkovatelia

<i>Obchodné meno</i>	<i>Sídlo</i>	<i>IČO</i>